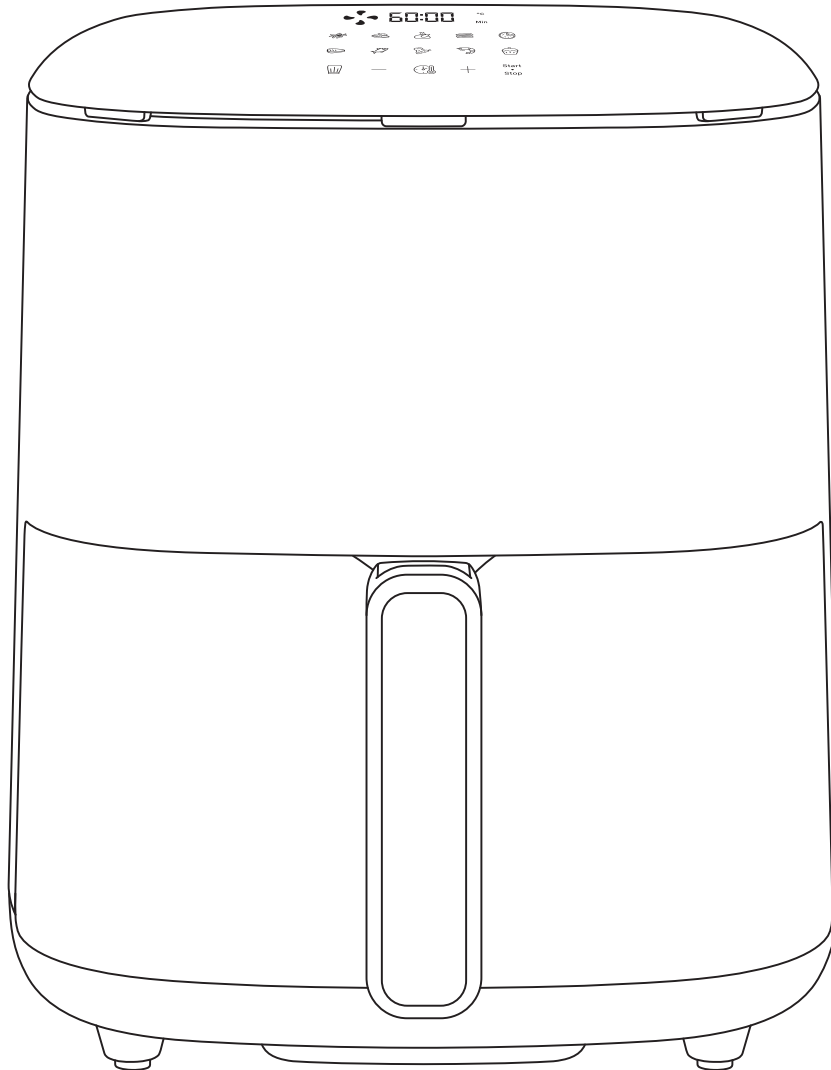


Tefal®

Easy Fry 5L



en

fr

de

nl

es

tr

pl

ru

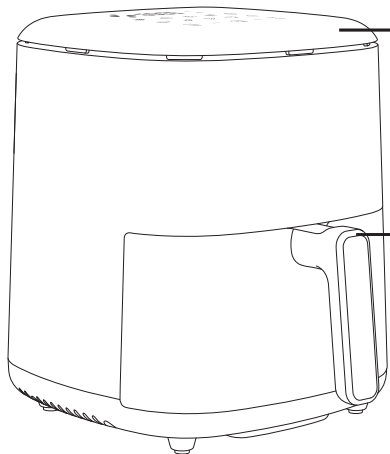
ar

sv

dk

en online notice
fr notice en ligne
de Anleitung online
nl handleiding online
es manual en línea
tr çevrimiçi kılavuzunuz
pl instrukcja online
ru инструкция онлайн
ar دليلك عبر الإنترنت
sv bruksanvisning online
dk brugsvejledning online



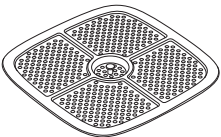


DIGITAL TOUCHSCREEN PANEL

fr Ecran digital tactile - **de** Digitaler Touchscreen Bildschirm - **nl** Digitaal touchscherm - **es** Pantalla táctil digital - **tr** Dijital dokunmatik ekran - **pl** Cyfrowy wyświetlacz dotykowy - **ru** Цифровой сенсорный экран - **ar** شاشة اللمس الرقمية - **sv** Digital pekskärm - **dk** Digital berøringsskærm

DRAWER

fr Cuve - **de** Garkorb - **nl** Lade - **es** Cubeta - **tr** Hazne - **pl** Patelnia - **ru** Чаша - **ar** المقلاة - **sv** Låda - **dk** Skuffe



REMOVABLE GRID

fr Grille standard amovible - **de** Herausnehmbarer Gittereinsatz - **nl** Uitneembare standaard plaat - **es** Parrilla estándar extraíble - **tr** Değiştirilebilir standard ızgara tabağı - **pl** wymowany grill standardowy - **ru** Съёмная стандартная решетка - **ar** الشواية القياسية القابلة للإزالة - **sv** Löstagbart standardgaller - **dk** Aftagelig standardrist

COOKING TIPS

fr CONSEILS DE CUISINE - **de** KOCHTIPPS - **nl** KOOKTIPS - **es** CONSEJOS DE COCINA - **tr** MUTFAK TAVSIYESİ - **pl** WSKAZÓWKI DOT. PRZYGOTOWANIA POTRAW - **ru** СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ - **ar** نصائح - **sv** MATLAGNINGSTIPS - **dk** MADLAGNINGSTIPS



MAKE SURE YOU ALWAYS PLACE ENOUGH FOOD ON THE BAKING PAPER TO KEEP IT AT THE BOTTOM OF THE DRAWER.

fr Assurez-vous de toujours placer suffisamment de nourriture sur le papier cuisson pour le maintenir au fond du tiroir. - **de** Achten Sie darauf, immer genug Lebensmittel auf das Backpapier zu legen, damit es am Boden der Schublade bleibt. - **nl** Zorg ervoor dat je altijd genoeg voedsel op het bakpapier legt om het op de bodem van de lade te houden. - **es** Asegúrate de colocar siempre suficiente comida sobre el papel de hornear para que se mantenga en el fondo del cajón. - **tr** Pişirme kağıdının çekmecenin dibinde kalmasını sağlamak için her zaman yeterince yiyecek koyduğunuzdan emin olun. - **pl** Upewnij się, że zawsze kładziesz wystarczająco dużo jedzenia na papierze do pieczenia, aby utrzymać go na dnie szuflady. - **ru** Убедитесь, что вы всегда кладёте достаточно еды на бумагу для выпечки, чтобы она оставалась на дне ящика. - **ar** في قاع الدرج للى ورق الخبز حتى يظع ماعقية من الطاة كيكم عت - **sv** Se alltid till att lägga tillräckligt med mat på bakplåtspappret så att det hålls på plats i botten av lådan. - **dk** Sørg altid for at placere tilstrækkeligt med mad på bagepapiret, så det holdes på plads i bunden af skuffen.



SHAKE REGULARLY YOUR FOODS IN THE DRAWER FOR HOMOGENEOUS COOKING

fr Mélangez régulièrement vos aliments pour une cuisson homogène. - **de** Schütteln Sie Ihre Lebensmittel in der Schublade regelmäßig für homogenes Garen. - **nl** Schud regelmatig uw voedsel in de lade voor homogeen koken. - **es** Agita regularmente tus alimentos en el cajón, para una cocción homogénea. - **tr** Çekmecedeki yiyeceklerinizi düzenli olarak çalkalayın homojen pişirme için. - **pl** Regularnie mieszaj, aby zapewnić równomierne ugotowanie potrawy. - **ru** Регулярно перемешивайте пищу, чтобы блюда готовилось равномерно. - **ar** قلب بانتظام لضمان طهي الطعام بطريقة متجانسة. - **sv** Blanda maten regelbundet för en jämn tillagning. - **dk** Bland maden regelmæssigt for en ensartet tilberedning.



OVEN-PROOF DISHES COMPATIBLE

fr Plats à four compatibles - **de** Backofengeeignetes Geschirr kompatibel - **nl** Geschikt voor ovensgerechten - **es** Compatible con platos aptos para horno - **tr** fırın kapları ile uyumludur - **pl** Kompatybilne naczynia żaroodporne - **ru** Совместимая жаропрочная посуда - **ar** أوعية متوافقة مع الفرن - **sv** Ugnssäkra formar som kan användas - **dk** Kompatible ovnfaste fade

TEMPERATURE DISPLAY

fr Affichage de la température - de Temperaturanzeige - nl Temperatuur-scherm - es Pantalla de la Temperatura - tr Sıcaklık ekranı - pl Wyświetlacz temperatury - ru Отображение температуры - ar شاشة عرض درجة الحرارة - sv Temperaturvisning - dk Temperaturvisning

TIMER DISPLAY

fr Affichage du minuteur - de Timer-Anzeige - nl Timerscherm - es Pantalla del Temporizador - tr Zamanlayıcı göstergesi - pl Wyświetlacz minutnika - ru Таймер - ar شاشة عرض المؤقت - sv Timerdisplay - dk Timerdisplay

10 PRE-SETS PROGRAMS

fr 10 programmes prédéfinis - de 10 voreingestellte Programme - nl 10 automatische programma's - es 10 programas preestablecidos - tr 10 Otomatik Program - pl 10 zapisanych programów - ru 10 предустановленных программ - ar 10 برامج معدة مسبقا - sv 10 förinställda program - dk 10 forudindstillede programmer

SELECTION TOUCH FOR PRESET PROGRAMS

fr Touche de sélection des programmes prédéfinis - de Auswahl Schaltfläche für voreingestellte Programme - nl Selectietoets voor automatische programma's - es Selección táctil de los programas preestablecidos - tr Önceden ayarlanmış programları seçmek için dokunma - pl Panel dotykowy do wyboru programów automatycznych - ru Выбор предустановленных программ касанием - ar تحديد البرامج المعدة سابقا من خلال اللمس - sv Knapp för val av förinställda program - dk Knap til valg af forudindstillede programmer

TEMPERATURE SETTING

fr Réglage de la température - de Temperatureinstellung - nl Temperatuurinstelling - es Ajuste de Temperatura - tr Sıcaklık ayarı - pl Regulacja temperatury - ru Настройка температуры - ar إعداد درجة الحرارة - sv Temperaturinställning - dk Temperaturindstilling

COOKING TIME SETTING

fr Réglage du temps de cuisson - de Garzeiteinstellung - nl Instelling Bereidingstijd - es Ajuste de tiempo de Cocinado - tr Pişirme süresi ayarı - pl Ustawienie czasu gotowania - ru Установка времени приготовления - ar إعداد وقت الطهي - sv Inställning av tillagningstid - dk Indstilling af tilberedningstid

PROGRAMS

fr PROGRAMMES - de PROGRAMME - nl PROGRAMMA - es PROGRAMAS - tr PROGRAMLAR - pl PROGRAMY - ru ПРОГРАММЫ - ar البرامج - sv PROGRAM - dk PROGRAMMER

FRENCH FRIES

fr Frites - de Pommes frites - nl Friet - es Papas a la francesa - tr Kızartma - pl Frytki - ru Картофель фри - ar البطاطا المقلية - sv Pommes frites - dk Pommes frites

NUGGETS

fr Nuggets / croquettes - de Nuggets - nl Nuggets - es Pepitas - tr Tavuk nugget - pl Nuggetsy z kurczaka - ru куриные наггетсы - ar ناجنس دجاج - sv Nuggets - dk Nuggets

ROASTED CHICKEN

fr Poulet rôti - de Hähnchen - nl Gebraden kip - es Pollo asado - tr Kızarmış piliç - pl Pieczony kurczak - ru Запеченная курица - ar دجاج مشوي - sv Grillad kyckling - dk Grillkylling

BACON / BEEF BACON

fr Bacon - de Speck - nl Spek - es Tocino - tr Jambon - pl Boczek - ru Бекон - ar لحم مقدد - sv Bacon - dk Bacon

PIZZA

fr Pizza - de Pizza - nl Pizza - es Pizza - tr Pizza - pl Pizza - ru Пицца - ar بيتزا - sv Pizza - dk Pizza

STEAK

fr Steak - de Steak - nl Biefstuk - es Carne - tr Biftekt - pl Stek - ru стейк - ar شرائح اللحم - sv Biff - dk Steak

FISH

fr Poisson - de Fisch - nl Groenten - es Pescado - tr Balık - pl Ryby - ru Рыба - ar السمك - sv Fisk - dk Fisk

VEGETABLES

fr Légumes - de Gemüse - nl Vis - es Verduras - tr Sebze - pl Warzywa - ru Овощи - ar الخضراوات - sv Grönsaker - dk Grøntsager

SHRIMPS

fr Crevettes - de Garnelen - nl Garnalen - es Camarón - tr Karides - pl Krewetki - ru Креветки - ar فريديس - sv Räkor - dk Rejer

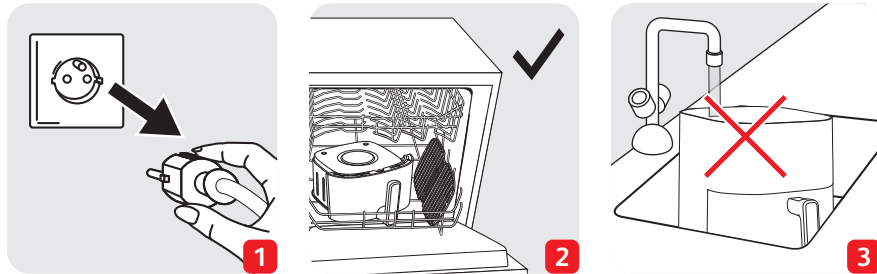
DESSERTS

fr Desserts - de Dessert - nl Nagerecht - es Postres - tr Tatli - pl Deser - ru Десерты - ar الحلويات - sv Desserter - dk Desserter

COOKING GUIDE					
fr GUIDE DE CUISSON - de ANLEITUNG ZUM KOCHEN - nl KOOKGIDS - es GUÍA DE COCINA - tr PIŞIRME KILAVUZU - pl PRZEWODNIK PO GOTOWANIU - ru ТАБЛИЦА ПРИГОТОВЛЕНИЯ БЛЮД - ar دليل الطهي - sv TILLAGNINGSGUIDE - dk TILBEREDNINGSGUIDE					
					SHAKE
POTATOES & FRIES - POMMES DE TERRE & FRITES - KARTOFFELN & POMMES - AARDAPPELEN & FRIET - PAPAS Y PAPAS FRITAS - PATATES VE PATATES KIZARTMASI - ZIEMNIAKI I FRYTKI - КАРТОФЕЛЬ И КАРТОФЕЛЬ ФРИ - بطاطا وبطاطا مقلية - POTATIS & POMMES FRITES - KARTOFLE & POMMES FRITES					
	300 - 800 g	20 - 30 min	180°C		Yes
MEAT & POULTRY - VIANDE & VOLAILLE - GEFLÜGEL & FLEISCH - VLEES & GEVOGELTE - CARNE & AVES DE CORRAL - ET & HINDI - MIĘSO I DRÓB - МЯСО И ПТИЦА - لحم ودجاج - KÖTT & FÅGEL - KØD & FJERKRÆ					
	100 - 500 g	6 - 10 min	180°C		
	100 - 500 g	12 - 19 min	180°C		
	1000 g	45 min	200°C		
FISH - POISSON - FISCH - VIS - PEZ - BALIK - RYBY - РЫБА - سمك - FISK - FISK					
	350 g	15 - 17 min	140°C		
	12 pcs	4 min	170°C		Yes
SNACKS - HAPJES - APERITIVOS - DIĞERLER - PRZEKĄSKI - ЗАКУСКИ - وجبات خفيفة - SNACKS - SNACKS					
	100 - 600 g	7 - 15 min	200°C		Yes
	400 g	7 min	190°C		
VEGETABLES - LÉGUMES - GEMÜSE - GROENTEN - VERDURAS - SEBZE WARZYWA - ОВОЩИ - خضراوات - GRÖNSAKER - GRÖNTSAGER					
	400 - 700 g	15 min	180°C		
BAKING - PÂTISSERIE - BACKEN - BAKKEN - HORNEANDO - PASTA - DESERY - ДЕСЕРТЫ - حلويات - BAKVERK - BAGVÆRK					
	7 pcs	15-18 min	180°C		

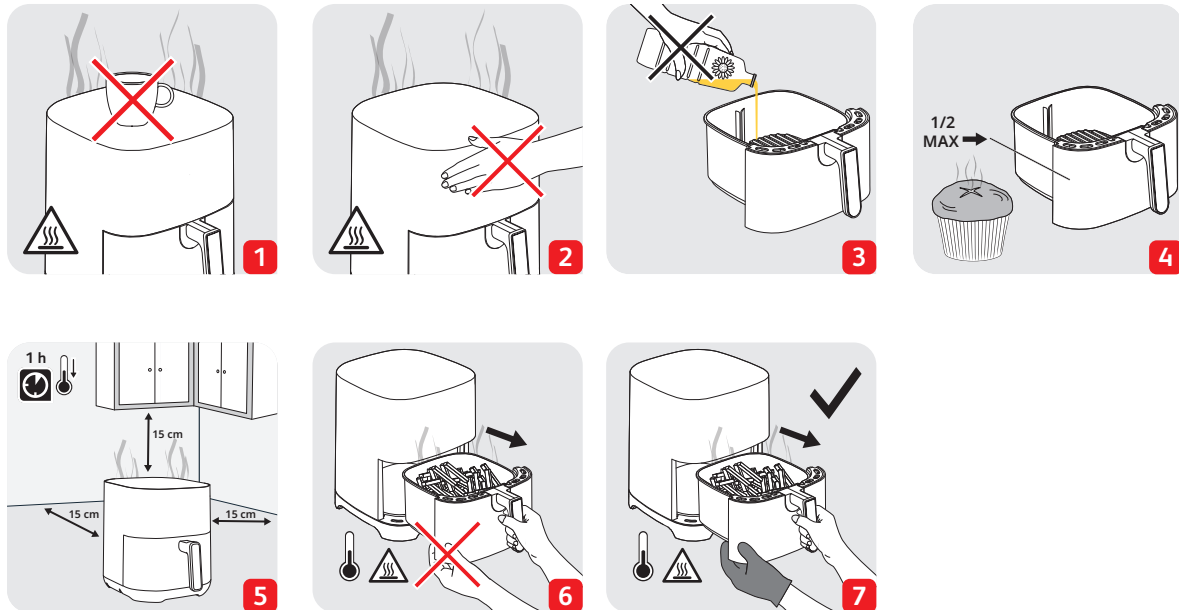
CLEANING TIPS

fr CONSEILS DE NETTOYAGE - de TIPPS ZUR REINIGUNG - nl SCHOONMAAK-TIPS - es CONSEJOS DE LIMPIEZA -
tr TEMİZLEME TALİMATLARI - pl WSKAZÓWKI DOT. CZYSZCZENIA - ru СОВЕТЫ ПО ОЧИСТКЕ -
ar نَصَائِح التَّنْظِيف - sv RENGÖRINGSTIPS - dk RENGØRINGSTIPS



SAFETIES

fr SÉCURITÉ - de SICHERHEITEN - nl VEILIGHEDEN - es SEGURIDADES - tr GÜVENLİKLER - pl BEZPIECZEŃSTWA - ru ОХРАНА -
ar السلامة - sv SÄKERHET - dk SIKKERHED



Easy Fry 5L



DOWNLOAD TEFAL RECIPE APP

fr TÉLÉCHARGEZ L'APP DE RECETTES TEFAL
de DOWNLOAD DER TEFAL REZEPT-APP
nl TEFAL RECEPTEN-APP DOWNLOADEN
es DESCARGA LA APP TEFAL
tr TEFAL UYGULAMASINI INDIRIN
pl POBIERZ APLIKACJĘ Z PRZEPISAMI TEFAL
ru СКАЧАЙТЕ ПРИЛОЖЕНИЕ С РЕЦЕПТАМИ TEFAL
ar تنزيل تطبيق TEFAL RECIPE
sv LÄDDA NER TEFALS RECEPTAPP
dk DOWNLOAD TEFALS OPSKRIFTSAPP



JOIN THE TEFAL MOVEMENT !

fr REJOIGNEZ LE MOUVEMENT TEFAL ! - de WERDEN SIE TEIL DER TEFAL COMMUNITY! - nl DOE MEE MET DE TEFAL-BEWEGING! -
es ÚNETE A LA APP TEFAL - tr TEFAL AİLESİNE KATILIN - pl DOŁĄCZ DO RUCHU TEFAL! - ru ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ К
СООБЩЕСТВУ TEFAL! - ar انضم إلى جماعة TEFAL! - sv GÅ MED I TEFAL-RÖRELSEN! - dk BLIV EN DEL AF TEFAL-BE VÆGELSEN!



TEFAL APP



YOUTUBE CHANNEL

fr CHAÎNE YOUTUBE - de YOUTUBE KANAL - nl YOUTUBE KANAAL -
es CANAL DE YOUTUBE - tr YOUTUBE KANALI - pl KANAŁ W
SERWISIE YOUTUBE - ru КАНАЛ НА YOUTUBE - ar قناة YOUTUBE -
sv YOUTUBE-KANAL - dk YOUTUBE-KANAL



TEFAL ON INSTAGRAM

POST YOUR RECIPES #EASYFRYFAMILY

fr POSTEZ VOS RECETTES #EASYFRYFAMILY - de VERÖFFENTLICHEN SIE IHRE REZEPTE #EASYFRYFAMILY - nl POST JE RECEPTEN #EASYFRYFAMILY -
es PUBLIQUE SUS RECETAS #EASYFRYFAMILY - tr TARIFLERİNİZİ PAYLAŞIN #EASYFRYFAMILY - pl PUBLIKUJ SWOJE PRZEPISY
#EASYFRYFAMILY" - ru ПУБЛИКУЙТЕ СВОИ РЕЦЕПТЫ #EASYFRYFAMILY - ar نشر وصفاتك #EASYFRYFAMILY -
sv LÄGG UPP DINA RECEPT #EASYFRYFAMILY - dk DEL DINE OPSKRIFTER #EASYFRYFAMILY

